

## ENGIN / EQUIPMENT



ISOTHERME INSULATED	REFRIGERANT REFRIGERATED	FRIGORIFIQUE MECHANICALLY REFRIGERATED	CALORIFIQUE HEATED	FRIGORIFIQUE ET CALORIFIQUE MECHANICALLY REFRIGERATED AND HEATED	A TEMPERATURE MULTIPLE MULTI-TEMPERATURE
------------------------	-----------------------------	---	-----------------------	---	---

## ATTESTATION ATP/ ATP CERTIFICATE N° ATPD0620027858

Délivrée conformément à l'accord relatif aux transports internationaux de denrées périssables et aux engins spéciaux à utiliser pour ces transports  
/issued pursuant to the Agreement on the International Carriage of Perishable Foodstuffs and on the Special Equipment to be Used for such Carriage (ATP.)

1. Autorité délivrant l'attestation / Issuing authority: **Cemafruid SAS, 5 avenue des Prés CS 20029, 94266 FRESNES (FRANCE)**
2. L'engin / Equipment: **CAMIONNETTE RENAULT**
3. Numéro d'immatriculation : **FS-511-ZT** Numéro d'identification du véhicule : **VF1FL000165797600**  
/ Identification number / Vehicle Identification number  
Donné par / Alloted by: **Gruau isberg 9 BOULEVARD MARIUS ET RENE GRUAU 53942 SAINT BERTHEVIN CEDEX (France)**  
Numéro de série de la caisse isotherme : **Gruau Isberg, ISO-CITY, n° LV2007881**  
/ Insulated box serial number
4. Appartenant à ou exploité par : **ARDIS - SUPER U ALLEE DE LA BALME 71330 ST GERMAIN DU BOIS (France)**  
/ Owner or operated by
5. Présenté par / Submitted by: **Gruau laval 9 Boulevard Marius et René Gruau 53942 SAINT-BERTHEVIN CEDEX (France)**
6. Est reconnu comme / Is approved as : **FRIGORIFIQUE NORMAL DE CLASSE A (FNAX)**
- 6.1 Avec un (ou plusieurs) dispositif(s) thermique(s) / With one (or more) thermal appliance(s) which is (are):  
~~6.1.1 Autonome; /Independent;~~ **Vesna, VBF-03-012-A, R134a, 464**  
6.1.2 Non autonome; / Not independent;  
~~6.1.3 Amovible /Removable;~~  
6.1.4 Non amovible; / Not removable;
7. Base de délivrance de l'attestation / Basis of the issue of the certificate :  
7.1 Cette attestation est délivrée sur la base / This certificate is issued on the basis of :  
~~7.1.1 Des essais de l'engin / Test of the equipment;~~  
7.1.2 De la conformité à un engin de référence; / Conformity with a reference item of equipment;  
~~7.1.3 D'un contrôle périodique / A periodic inspection;~~  
7.2 Indiquer / Specify:  
7.2.1 La station d'essai / the testing station : **Cemafruid site de cestas - 33 - Gironde (France)** **Cemafruid site de fresnes - 94 - Val de Marne (France)**  
7.2.2 La nature des essais / the nature of the tests : **Détermination du coefficient d'isothermie** **Détermination de la puissance frigorifique utile**  
7.2.3 Le (ou les) numéro(s) du (ou des) procès-verbal : **BX6989 2015/06/12** **MX968 2018/02/22**  
de référence / the number(s) of the report(s)
- 7.2.4 La valeur du coefficient K / the K-coefficient : **0.47 W/m²K**
- 7.2.5 La puissance frigorifique utile à la température extérieure de 30°C et à la température intérieure / The effective refrigerating capacity at an outside temperature of 30°C and an inside temperature of :  

	Puissances Nominales / Nominal capacity	VBF-03-012-A	-	-
0°C	<b>1247 W</b>	<b>1247 W</b>	-	-
-10°C	<b>0 W</b>	<b>0 W</b>	-	-
-20°C	<b>0 W</b>	<b>0 W</b>	-	-
- 7.3 Nombre d'ouvertures et d'équipements spéciaux / Number of openings and special equipment :  
7.3.1 Nombre de portes / Number of doors : **2** Arrière/rear door : **1** latérale(s) /side door(s) : **1**  
7.3.2 Nombre de volets d'aération / Number of vents : **0**  
7.3.3 Dispositif pour accrocher la viande / Hanging meat equipment : **0**  
7.4 Autres / Others : **1**
8. Cette attestation est valable jusqu'en/ This certificate is valid until: **sept. 2026**
- 8.1 Sous réserve / provided that:  
8.1.1. Que la caisse isotherme et, le cas échéant, l'équipement thermique, soit maintenus en bon état d'entretien/ The insulated body and, where applicable, the thermal appliance is in good condition ; and  
8.1.2. Qu'aucune modification importante ne soit apportée aux dispositifs thermiques. / No material alteration is made to the thermal appliances.
9. Fait par / Done by: **Cemafruid SAS  
5 avenue des Prés CS 20029  
94266 FRESNES  
(FRANCE)**
10. Le / on : **2020/10/13**

DUPLICATA CERTIFIE / CERTIFIED DUPLICATE

Gérald Cavalier

Cemafruid SAS - Autorité compétente ATP / ATP Competent Authority

L'autorité compétente / The competent authority  
Cemafruid SAS  
Responsable ATP / Responsible for the ATP

Le Président de CEMAFROID SAS

TECNEA SAS représentée par son Président Gérald CAVALIER

ATP-02458343-007/49961-971849ATPD0620027858